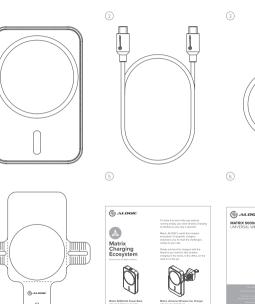


MATRIX 5000mAh POWER BANK UNIVERSAL WIRELESS CHARGER

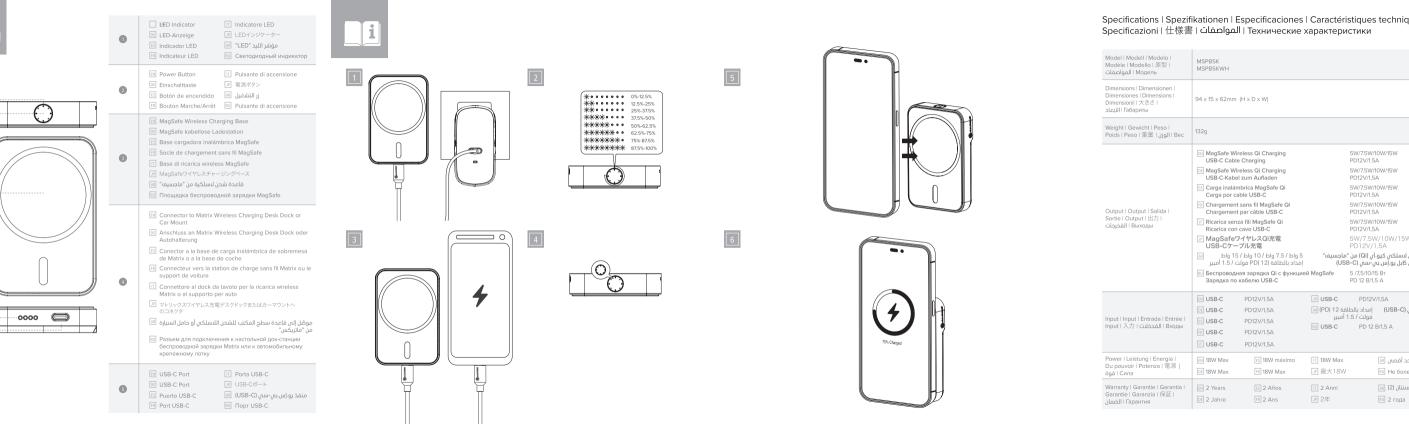






Package Contents | Packungsinhalt | Contenido del Paguete | Contenu du Colis | Солтепито confezione | パッケージ内容 | محتويات الحزمة | Содержимое упаковки

	EN Magsafe Power Bank	III Banca di alimentazione Magsafe
	DE Magsafe Power Bank	Magsafeパワーバンク
	ES Banco de energía Magsafe	بنك الطاقة "ماجسيف" 🛛
	FR Banque d'alimentation Magsafe	RU Павербанк с функцией Magsafe
	EN USB-C Cable	П Cavo USB-C
	DE USB-C-Kabel	
	ES Cable USB-C	کابل یو.اس.س. (USB-C)
	FR Câble USB-C	RU Кабель USB-C
_		
	EN Magnetic Ring	II Anello magnetico
	DE Magnetring	」 マグネットリング
	Es Anillo magnético	حلقة مغناطيسية 📧
	FR Anneau magnétique	RU Магнитное кольцо
_		
	EN Alignment Tool	T Strumento di allineamento
	DE Ausrichtungswerkzeug	アライメントツール
	ES Herramienta de alineación	أداة المحاذاة
	FR Outil d'alignement	RU Приспособление для выравнивания
_		
	EN Matrix Ecosystem Brochure	Opuscolo sull'ecosistema Matrix
	DE Matrix Ecosystem Broschüre	マトリックスエコシステムパンフレット
	ES Folleto del Ecosistema Matrix	كتيب النظام البيئي لـ"ماتريكس" 📧
	FR Brochure sur l'écosystème Matrix	🛛 Брошюра Matrix Ecosystem
	EN User Manual	IT Manuale dell'utente
	DE Betriebsanleitung	
	ES Manual de usuario	دليل الاستخدام 🗵
	FR Manuel d'utilisation	RU Руководство пользователя



Specifications | Spezifikationen | Especificaciones | Caractéristiques techniques | Specificazioni | 仕様書 | المواصفات | Технические характеристики

94 x 15 x 62mm (H x D x W)

Safe Wireles	s Qi Charging
C Cable Cha	arging

DE MagSafe Wireless Qi Charging USB-C-Kabel zum Aufladen

Carga inalámbrica MagSafe Qi Carga por cable USB-C

R Chargement sans fil MagSafe Qi Chargement par câble USB-C

Ricarica senza fili MagSafe Qi Ricarica con cavo USB-C

MagSafeワイヤレスQi充電 USB-Cケーブル充電

شجن ليسلكم، كيو. أن (Qi) من "ماجسيف" 5 واط / 7.5 واط / 10 واط / 15 واط / 1

RU Беспроводная зарядка Qi с функцией MagSafe 5 /7,5/10/15 Вт Зарядка по кабелю USB-C

5W/7.5W/10W/15W PD12V/1.5A 5W/7.5W/10W/15W PD12V/1.5A 5W/7.5W/10W/15W PD12V/1.5A 5W/7.5W/10W/15W PD12V/1.5A 5W/7.5W/10W/15W PD12V/1,5A PD12V/1.5A

شصٌ كابل يو. أس. بن"سن (USB-C) [مداد بالطاقة (PD) 1.2 فولت / 1.5 أمبير

PD 12 B/1,5 A

3-C	PD12V/1.5A	USB-C PD12	V/1,5A
3-C	PD12V/1,5A	إمداد بالطاقة PD) 12 🙉	
3-C	PD12V/1.5A	فولت / 1.5 أمبير Rul USB-C PD 12	2 B/1,5 A
3-C	PD12V/1.5A	KO 056-C PD 12	2 D/1,5 A
B-C	PD12V/1,5A		
Max	ES 18W máximo	IT 18W Max	18 واط بحد أقصى 🙉
Max	FR 18W Max	☞ 最大18W	RU Не более 18 Вт
ears	ES 2 Años	II 2 Anni	سنتان (2) 📧

FCC Compliance Statement

(1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications, However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio of television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20cm between the radiator and your body.

Declaración de Cumplimiento FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

(f) Este dispositivo puede no causar interferencias periudiciales v

NOTA: Cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento pueden invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

Responsible Party - U.S. Contact Information

ALOGIC USA LLC 37524 Marsten DR Newark CA 94560 USA

EU Declaration of Conformity

Hereby, ALOGIC Corporation declares that this product is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address by clicking on the Compliance Documentation link: www.alogic.co



Designed in Australia, Manufactured in China.

Operating Instructions (Refer to the images on the previous pages)

Device Set Up

- Charge your MagSafe Compatible 5000mAh Power Bank before using.
- White LEDs indicate battery level, blue LED indicates wireless

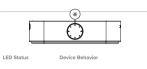
Charging Your Phone With USB Cable

Connect your phone to the power bank via the USB-C port, charging will start automatically.

Charging MagSafe-Compatible Phones

- Press the power button to turn on the power bank.
- phone, the power bank will magnetically snap into place and turn on automatically.
- wirelessly.

Symptom	Solution
Wireless device does not commence charging	 If you use a case, check if the case is MagSafe compatible. Ensure that your device supports the MagSafe/QI wireless charging atondard.
Wireless device stops charging before fully charged	Check power bank battery level by pushing the power button. Charge power bank if battery level is low. Thick cases can interfere with wireless charging – if using a case try removing your device from the case while charging.



White LEDs Power on and/ or charging show battery level Flashing Red Metal or abnormal object detecter Solid Blue Wireless charging in operation Power off

If your phone or case is not MagSafe compatible, use the included magnetic ring to add MagSafe compatibility to your device. Refer to the instructions on the alignment tool included with the magnetic ring.

This device uses inductive charging. Do not place metallic objects

(aside from devices which support wireless charging) on top of the

Avoid placing phone cases which include metallic portions on

the charger. In rare cases it may not be possible to detect smaller

metallic objects, such as foil logos on phone cases, and the charger

may continue to operate. In these cases, the metallic object will heat

up and may cause damage to the device being charged over time.

Do not deliberately damage the device or expose it to damp, direct

operation. Provide adequate ventilation and do not cover the device

Disassembling or failing to properly use and care for your device

Do not use the product if it becomes damaged as this could pose a

It is normal for the device to be slightly warm to touch during

ALOGIC bears no responsibility for damage to the device or

incidental damages arising from improper use or lack of care

ALOGIC will not be held liable for repair or replacement of the

Warnings

charging pad.

while in operation.

will void the warranty on the product.

risk of causing damage to connected devices.

device or other damages in these circumstances.

Gebrauchsanweisung (Siehe die Bilder auf den vorherigen Seiten)

Gerät aufstellen

- Laden Sie Ihre MagSafe-kompatible 5000mAh Power Bank vor dem Gebrauch auf.
- Weiße LEDs zeigen den Batteriestand an, blaue LEDs zeigen den Status des kabellosen Ladevorgangs an.

Aufladen Ihres Telefons mit USB-Kabel

Fehlerbehebuna

Schließen Sie Ihr Handy über den USB-C-Anschluss an die Powerbank an, der Ladevorgang beginnt automatisch.

Aufladen von MagSafe-kompatiblen Handys

- Drücken Sie die Power-Taste, um die Powerbank einzuschalten.
- kompatiblen Telefon, die Powerbank rastet magnetisch ein und schaltet sich automatisch ein.
- Sobald sie in Kontakt ist wird Ihr Mobiltelefon kabellos aufgeladen.

Symptom	Lösung	
Das drahtlose Gerät beginnt nicht mit dem Aufladen	 Wenn Sie eine Hülle verwenden, überprüfen Sie, ob diese mit MagSafe kompatibel ist. Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät den MagSafe/Qi-Standard für drahtloses Laden unterstützt. 	
Das drahtlose Gerät stoppt den Ladevorgang, bevor es vollständig aufgeladen ist	 Prüfen Sie den Akkustand der Powerbank, indem Sie auf die einschnittasse drücken, Leden Sie die einschnittasse drücken, Leden Sie die niet dig auf, wenn der Akkustand nietdig latt, auf wenn der Akkustand Dicke Hillen können das kabelhose Aufladen beeinträchtigen - wenn Sie eine Hülle verwenden, versuchen Sie, Ihr Gerät während des Aufladens aus der Hülle zu nehmen. 	

	*
-Status	Verhalten des Geräts
3e LEDs	Einschalten und/oder Laden/ Akkustand anzeigen
blinkend	Metall oder abnormales Objekt erkannt
htet blau	Kabelloses Laden in Betrieb
geschaltet	Ausgeschaltet

Wenn Ihr Telefon oder Ihre Tasche nicht MagSafekompatibel ist, verwenden Sie den mitgelieferten Magnetring, um die MagSafe-Kompatibilität Ihres Geräts herzustellen. Beachten Sie die Anweisungen auf dem Ausrichtungswerkzeug, das dem Magnetring beiliegt.

Warnungen Dieses Gerät verwendet das induktive Laden. Stellen Sie keine Metallgegenstände (mit Ausnahme von Geräten, die das drahtlose Aufladen unterstützen) auf die Oberseite der Ladestation. Vermeiden Sie es Handyhüllen mit Metallteilen auf das Ladegerät zu stellen. In seltenen Fällen kann es vorkommen, dass kleine Metallobiekte wie Aluminiumlogos auf Telefonhüllen nicht erkannt werden können und das Ladegerät weiterhin funktioniert. In diesen Fällen wird sich das Metallobiekt erhitzen und kann das Gerät, das

- gerade geladen wird, mit der Zeit beschädigen. Beschädigen Sie das Gerät nicht mutwillig und setzen Sie es nicht aus
- Es ist normal, dass sich das Gerät während des Betriebs leicht warm anfühlt. Sorgen Sie für ausreichende Belüftung und decken Sie das Gerät während des Betriebs nicht ab.
- Wenn Sie das Gerät auseinandernehmen oder nicht ordnungsgemäß. verwenden und pflegen, erlischt die Garantie für das Gerät.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist, da die das Risiko einer Beschädigung der angeschlossenen Geräte birg ALOGIC übernimmt keine Verantwortung für Schäden am Gerät
- oder Folgeschäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder mangelnde Sorgfalt verursacht werden. ALOGIC haftet unter dieser Umständen nicht für die Reparatur oder den Austausch des Geräts oder für andere Schäden.

	rucciones de funcionamiento sulte las imágenes de las páginas anteriores)
Monta	ije del dispositivo
1	Cargue su MagSafe Compatible 5000mAh Power Bank antes de usarlo.

Los LEDs blancos indican el nivel de batería, el LED azul

Carga del teléfono con el cable USB

- USB-C, la carga se iniciará automáticamente.
- Carga de teléfonos compatibles con MagSafe
- Coloque la batería detrás de su teléfono compatible con MagSafe, la batería se encaiará magnéticamente en su lugar v se encenderá automáticamente.
- comenzará a cargarse de forma inalámbrica.

Solución de problemas

Síntoma	Solución	 Este dispositivo utiliza la carga inductiva. No coloque objetos metálicos (aparte de los dispositivos que admiten la carga
El dispositivo inalámbrico no comienza a cargarse	 Si utilizas una funda, comprueba si es compatible con MagSafe. Asegúres de que su dispositivo es compatible con el estándar de carga inalambrica MagSafe/Ol. 	 inalámbrica) sobre la almohadilla de carga. Evite colorar fundas de teléfono que incluyan partes metálicas sobre el cargador. En raras ocasiones, es posible que no se detocten los objetos metídicos más pequenhos, como los lopotipos de las fundas de los teléfonos, y que el cargador siga funcionado En estos casos, el objeto metálico se calentará y puede causar daños al dispositivo que se está cargando con el tiempo. No dañe deliberadamente el dispositivo nil o exorga a la humedad, a la lur solar liceta o a condiciones de alta temperatur. Es normal que el dispositivo esté ligeramente caliente al tacto durante su funcionamiento. Proporcione una ventilación adecuada
El dispositivo inalámbrico deja de cargarse antes de estar completamente cargado	Comprueba el nivel de la batería del power bank pulsando el botón de encendía. Cargue el banco de energía si el nivel de la batería es bajo. Isa fundas gruesas pueden interferir con la carga inalámbrica; si utiliza una funda, interte sacar el dispositivo de la misma mertiras se carga.	no cubra el dispositivo mientras esté en funcionamiento. Si desmonta el aparato no lo utiliza y cuida adecuadamente, se anulará la garantia del producto. No utilizes el productos se daña, ya que podría suponer un riesg de causar daños a los dispositivos conectados. ALOGG no se responsabilizade los daños en el dispositivo o de los daños incidentales derivados del uso inadecuado o de la fata de cuidado ALOGIC no se hace responsable de la regionarión o sustitución del dispositivo u otros deños en estas circunstandas.

Estado de los LEDs Comportamiento del dispositivo LEDs blancos Encendido v/o carga/ muestra el nivel de la batería Roio intermitente Se ha detectado un obieto metálico o anormal Carga inalámbrica en funcionamiento Apagado

Si tu teléfono o funda no es compatible con MagSafe. utiliza el anillo magnético incluido para añadir compatibilidad con MagSafe a tu dispositivo. Consulte las instrucciones de la herramienta de alineación incluida con el anillo magnético.

Azul fiio

Apagado

Advertencias

Dépannage

Symptôme Solution

charger

Instructions d'utilisation Installation du dispositif

MagSafe avant de l'utiliser. sans fil.

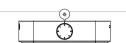
à se charger sans fil.

(Voir les images sur les pages précédentes)

- Chargez votre banque d'énergie 5000mAh compatible
- Les voyants blancs indiquent le niveau de la batterie. le voyant bleu indique l'état de fonctionnement de la charge
- Chargement de votre téléphone avec le câble USB
- Connectez votre téléphone à la banque d'alimentation via le port USB-C, la charge commencera automatiquement.
- Chargement des téléphones compatibles MagSafe
- Appuvez sur le bouton d'alimentation pour allumer la banque
- Placez la banque d'alimentation derrière votre téléphone compatible MagSafe, la banque d'alimentation s'enclenchera
- Une fois en contact, votre appareil téléphonique commencera

Avertissements
 Cet appareil utilise la charge par induction. Ne placez pas d' métalliques (à l'exception des appareils prenant en charge la

- Si vous utilisez un étui, vérifiez au'il Le dispositif sans fil ne est compatible MagSafe compatible avec la norme de charge
 - sans fil MagSafe/Qi.
- Vérifiez le niveau de la batterie de la batterie en appuyant sur le bouton d'alimentation. Chargez le Le dispositif sans bloc d'alimentation si le niveau de la fil s'arrête de se batterie est faible. complètement chargé avec la recharge sans fil - si vous
 - utilisez un étui, essayez de retirer votre appareil de l'étui pendant la recharge.



MagSafe, utilisez l'anneau magnétique inclus pour

ajouter la compatibilité MagSafe à votre appareil.

fourni avec l'anneau magnétique.

Reportez-vous aux instructions de l'outil d'alignement

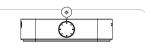
		Istruzioni per l'uso (Fare riferimento alle immagini delle pagine precedenti)
		Configurazione del dispositivo
État des LED	Comportement de l'appareil	Caricare il Power Bank MagSafe compatibile da 5000 mAh prima dell'uso.
LEDs blanches	Mise sous tension et/ou chargement/ affichage du niveau de la batterie	I LED bianchi indicano il livello della batteria, mentre il LED blu indica lo stato di funzionamento della ricarica wireless.
Rouge clignotant	Métal ou objet anormal détecté	Ricarica del telefono con il cavo USB
Bleu fixe	Chargement sans fil en cours	_
Eteint Alimentation désactivée	Hors tension	Collegare il telefono alla power bank tramite la porta USB-C, la ricarica si avvierà automaticamente.
)	Ricarica dei telefoni compatibili con MagSafe
* Si votre téléphone	ou votre étui n'est pas compatible	Premere il pulsante di accensione per accendere il power

- Premere il pulsante di accensione per accendere il power Posizionare il power bank dietro il telefono compatibile con MagSafe; il power bank si aggancia magneticamente e si
- Una volta a contatto, il dispositivo telefonico inizierà a caricarsi in modalità wireless

Risoluzione dei problem

accende automaticamente.

 Cet appareil utilise la charge par induction. Ne placez pas d'objets métalliques (à l'exception des appareils prenant en charge la recharge sans fii) sur le dessus du socle de charge. 	Sintomo	Soluzione	• (
 Evites de placer das éduis de téléphone comportant des parties métalliques sur le chargeur Dums de rarse cas. Ju pout être impossible de détecter de petits objets métalliques, tels que des logos en aluminimus ur de de tivide téléphone e le chargeur peut continuer à fonctionner. Dans ces cas. Tobjet métallique chauffera et pour a endommager l'appareil en cours de chargement au fil du temps. N'endommager pas délibérément l'appareil et ne l'exposez pas à l'humidité, aux rayons directs du soleil ou à des températures élevées. 	ll dispositivo wireless non inizia a caricarsi	 Se si utilizza una custodia, verificare che questa sia compatibile con MagSafe. Assicuraris iche il dispositivo supporti lo standard di ricarica vireless MagSafe/OI. 	3
 Il est normal que l'appareil soit légérement chaud au toucher pendant son fonctionnement. Assurez une ventilation adéquate et ne couvrez pas l'appareil pendant son fonctionnement. le fait de démonter ou de Ne pas utiliser et entretenir correctement votre appareil annule la garantie de ce demier. N'utilisez pais le produit s'il se endommagé, car vous risquez d'endommager les appareils connectés. ALOGIC ne porte aucure responsabilité pour les dommages causés à l'appareil ou les dommages accessoires résultant d'une utilisation inappropriée ou d'un manque de soin. ALOGIC ne sera pas tenu responsable de la réparation ou du remplacement de l'appareil ou d'autres dommages dans ces circonstances. 	Il dispositivo wireless smette di caricarsi prima di essere completamente carico	 Controllare II livello della batteria del Power Bank premendo II pulsante di accersione. Caricare II Powere Bank se II livello della batteria è basso. Le custolle geses possono interferire con la ricarica wireless; se si utilizza una custodia, provare a rimuovere il dispositivo dalla custodia durante la ricarica. 	f - L - 1 - 1 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2



dei LED	Comportamento del dispositivo
bianchi	Accensione e/o carica/indicazione del livello della batteria
o lampeggiante	Rilevato metallo o oggetto anomalo
SSO	Ricarica wireless in funzione

Se il telefono o la custodia non sono compatibili con MagSafe, utilizzare l'anello magnetico in dotazione per aggiungere la compatibilità MagSafe al dispositivo. Consultare le istruzioni sullo strumento di allineamento fornito con l'anello magnetico.

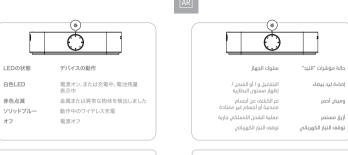
Alimentazione spenta Spento

Avvertenze

- Questo dispositivo utilizza la ricarica induttiva, non collocare oggetti metallici (a parte i dispositivi che supportano la ricarica wireless) sopra II pad di ricarica.
- Evitare di collocare sul caricatore custodie del telefono con parti metalliche. In rari casi potrebbe non essere possibile rilevare gli oggetti metallici più piccoli, come i loghi in lamina delle custodie del telefono, e il caricabatterie potrebbe continuare a funzionare In questi casi, l'oggetto metallico si riscalda e con il tempo può danneggiare il dispositivo in carica.
- Non danneggiare deliberatamente il dispositivo e non esporlo all'umidità, alla luce diretta del sole o a condizioni di temperatura elevata.
- è normale che II dispositivo sia leggermente caldo al tatto durante II funzionamento. Garantire una ventilazione adequata e non conrire II dispositivo durante II funzionamento.
- Lo smontaggio o la mancata manutenzione del dispositivo comporta l'annullamento della garanzia del prodotto.
- Non utilizzare il prodotto se danneggiato, per evitare il rischio di danneggiare i dispositivi collegati.
- ALOGIC non si assume alcuna responsabilità per danni al dispositivo o per danni accidentali derivanti da un uso improprio c dalla mancanza di cura. ALOGIC non sarà ritenuta responsabile pe la riparazione o la sostituzione del dispositivo o per altri danni in queste circostanze.

	三方法 ージの画像をご参照ください)	
バイ	スのセットアップ	
1	MagSafe互換5000mAhパワーパンクを使用前に充電してくだ さい。	LEDの状態
2	白色LEDはバッテリー残量を、青色LEDはワイヤレス充電の動作 状況を表示します。	白色LED
SB¢	►プルでスマれを充電する USB-Cボートを介してパワーパンクにスマホを接続すると、充電 が自動的に開始されます。	赤色点滅 ソリッドブルー オフ
lagS	afe対応携帯電話を充電する	
4	電源ボタンを押し、パワーバンクの電源を入れます。	

(ワーバンクをMagSafe対応推帯電話の後ろに署くと パワーバン クが磁力で所定の位置にはまり、自動的に電源がオンになります。 接触すると、お使いの携帯電話機がワイヤレスで充電を開始します。



お使いのスマホやケースがMagSafeに対応していない 場合は 付尾のマグネットリングを使用してデバイスに MagSafe対応するようにしてください。マグネットリングに 1属のアライメントツールの説明書を参照してください。

إذا كان جهاز آيفون أو الحافظة غير متوافقين مع "ماحسيف"، استخدم الحلقة المغناطيسية الملحقة ليضافة التوافق مع "ماجسيف" إلى جهازك، راجع التعليمات الموجودة على الدليل وأداة المحاذاة المرفقة مع الحلقة المغناطيسية.

トラブルシューティング

症状	解決方法	 このデバイスは誘導充電を使用しています。 のものを置かないでください(ワイヤレス充電 金属部分を含む携帯電話ケースを充電器の
ワイヤレスデパイスが充 電を開始しない	 ケースを使用する場合は、そのケース がMagSafeに対応しているかどうか を確認してください。 お使いのデリイスがMagSafe/Qi7 イヤレス充電場格をサポートしている ことを確認してください。 	さい、まれに、携帯電話ケースの原用に口コな さず、売業局が動作し、防化さことがあります。 あります。 デバイスを改憲に傷つけたり、温気や面射日子 いでください。 操作中、デバイスD酸れるともずっ足がくなう 十分な数度を行い、動作中はデバイスを置めい 分解したり、追切な使用やお手入れを行わない なります。
ワイヤレスデバイスが完 全に充電される前に充 電が停止する	・電源ボタンを押してパワーパンクのパ ッテリー残量を確認じった。電池残量 か少ない。空気を確認じっていつえを発電 か少ない。空気であり、アーバンタを発電 なることがあります、ケースを使用して いる倍とは、電車にデバイスをケー 、なら取り外してみてください。	・本製品の確視した場合建築された概念は ますので、使用したいでください。 ・不適切以使用やす注意による機器の破損や 当社は一切の責任を負いかねます。またこの その他の損害賠償の責任は負いかねます。

このデバイスは誘導充電を使用しています。充電パッドの上に金属製 のものを置かないでください(ワイヤレス充電に対応した機器を除く)。 金属部分を含む携帯電話ケースを充電器の上に置くことは避けてくだ さい。まれに、携帯電話ケースの箔押し口ゴなどの小さな金属を検出で きず 充電器が動作し続けることがあります。このような場合 金屋物が

- 熱を持ち、時間の経過とともに充電中の機器に撮傷を与える可能性が デバイスを故意に傷つけたり,湿気や直射日光,高温の環境にさらさな
- 操作中.デバイスに触れるとわずかに温かくなるのは正常な状態です。 十分な換気を行い、動作中はデバイスを覆わないでください。 分解したり.適切な使用やお手入れを行わないと.製品の保証が無効に
- 本製品が破損した場合、接続された機器に損傷を与える危険性があり
- ますので 使用しないでください。 不適切な使用や不注意による機器の破損や偶発的な損害については、 当社は一切の責任を負いかねます。またこのような場合 修理や交換
- لا تتحما. "ألوجيك" أي مسؤولية عن اللضار التو، لحقت بالحماز أو الأضرار العرضية الناجمة عن ٱلاستخدام غير السليم أو نقَّص العناية. لن تكون "ألوجيك" مسؤولة عن إصلاح الجهاز أو استبداله أو الأضرار الأخرى في هذه الظروف.

 سيتخدم هذا الحماز الشحن الحثَّم ، لا تضع الأشياء المعدنية (يصرف النظر عن التجهزة آلتين تدعم الشحن الليسلكُي) أعلَّي لوحة الشحن. تحنب وضع حافظات الهاتف التي تتضمن أجزاء معدنية على الشاحن. في والبت نادرةً، قد لا يكون من الممكن اكتشاف التحسام المعدنية الصغيرة، مثل الشعارات المصنوعة من الرقائق المعدنية على حافظات الهاتف، وقد يستمر الشاعن في العمار. في هذه العالية، سيسغر: العسم المعدني، وقد يتسبب في تلف الجهاز الذي يُشحن بمرور الوقت. لا تتعمد اتلاف الحماز أو تعريضه للرطوية أو أشعة الشمس المباشرة أو ظروف

 من الطبيعي أن يكون الجهاز دافئًا قليلًا عند لمسه أثناء التشغيل. تنصح يتوفير لتهوية الكافّية وعدم تغطية الجهاز أثناء التشغيل. سيؤدى تفكيك الجهاز أو الفشل فى استخدامه استخدامًا صحيحًا والعناية به

لا تستخدم المنتد في، حالة تلقو لأن ذلك قد بشكل خطر التسبب في، اتليف

(ثرجم، مراجعة الصور التم، بالصفحات السابقة)

ساعة الخاص بك قبل البستخدام.

إلى حالة عملية الشحن اللاسلكي.

شحن هاتفك بواسطة كابل يو.إس.بي (USB)

الشحن تلقانتا.

التشغيل تلقائتا.

📊 👘 اشحن بنك الطاقة المتوافق مم "ماجسيف" بقدرات 5000 مللي.أمبير

3] وصل هائفك بينك الطاقة عبر منفذ بو.اس.بي.-سي (USB-C)، وسيبدأ

ضع بنك الطاقة خلف هاتفك الذي يدعم تقنية "ماحسيف" (MaqSafe)،

🖳 حيث سيستقرينك الطاقة مغناطيستا في مكانه الصحيد وتبدأ عملية

شحن الهواتف ذات التقنية المتوافقة مع "ماجسيف" (Magsafe)

اضغط على زر الطاقة لتشغيل بنك الطاقة.

محرد التلامس، سيبدأ هاتفك في الشحن ليسلكتا.

- تشبر النضواء البيضاء الم، مستور، البطارية، بينما بشير مؤشر اللبد النزرق

اعداد الجهاز

Инструкции по эксплуатации (См. рисунки предыдущих страниц)

Установка устройства

- Перед использованием MagSafe совместимого павербанка на 5000 мАч его следует зарядить.
- Белые светодиоды индицируют уровень заряда аккумулятора, а синий – состояние беспроводной зарядки.

Зарядка телефона по USB кабелю

Зарядка телефона начнется автоматически после подсоединения к USB-С порту павербанка.

Зарялка Magsafe совместимых телефонов

- Для включения павербанка нажмите кнопку питания.
- Положите павербанк под телефон с возможностью зарядки MagSafe и телефон автоматически примагнитится и совместится с павербанком должным образом.
- Примагнитившись, ваш телефон начнет заряжаться беспроводно.



Постоянный синий Произволится беспроводная зарядка Питание отключено Питание отключено

Если у телефона или устройства нет функции MagSafe, то для совместимостью с нею воспользуйтесь комплектным магнитным кольцом. См. инструкции по выравнивающему приспособлению из комплекта магнитного кольца.

Зарядное устройство использует индуктивную зарядку. Не

кладите на зарядную площадку металлические предметы

Избегайте телефонных чехлов с металлическими частями

Такие мелкие металлические части, как фольгированный

логотип на чехле, бывает трудно заметить, а зарядное

устройство продолжает свою работу. Но металлически

предмет при этом нагревается. что может привести к

Не допускайте повреждения устройства, не подвергайте

В случае признаков разборки дибо ненадлежащего

Не пользуйтесь зарядным устройством с признаками

Компания ALOGIC не несет никакой ответственности за

повреждение устройства или косвенный ущерб, возникшие

результате неправильной эксплуатации или ненадлежащего

ухода. Компания ALOGIC не обязана производить ремонт или

замену поврежденного при таких обстоятельствах устройства

воздействию на него влаги, прямых солнечный лучей или

При зарядке устройство может слегка нагреваться. Во время

этого обеспечьте устройству нормальные условия вентиляции

использования и обращения гарантийные обязательства буду

повреждения, чтобы не повредить подключенные устройства

(кроме участвующих в процессе зарядки).

Прелупрежления

высоких температур.

ничем не накрывайте.

отменены.

Поиск и устранение неисправностей استكشاف الأعطال واصلاحها

الحل	الثعراض	Признаки	Способ устранения
 دا كنت تستخدم حافظة، قنحقق مما إذا كانت الحافظة موافقة مع تقنية "مايسية" (BAR)، حاكة من إن حيال: يعم مي الاستن الاستخر، "ماجسيه" "كيو،أي" للشحن المغاطيسي الاستكي 	الجهاز اللاسلكى لا يبدأ بالشحن	Устройство с беспроводной зарядкой не начинает заряжаться	 Если телефон в чехле, то убедитесь, что чехол соответствует требеваниям МарЗаfe. Проверьс, поддерживает ли ваще устройство стандарт беспроводной зарядки MagSafe/QI.
 تحقق من مستور، بطارية بنك الخالفة بالمحفظ على زر الحالفة، النحن نك الخالفة إذا كل مستور، البطارية منحمضا. يمكن أن تدلمان ماملتا المهانة السميكة مع الشحر الاسلكم. عم مالة استحمام حامظة مانف طول إزالة جهازات منها ألنا، الشحن 	يتوقف الجهاز اللاسلكى عن الشحن قبل إتمام الشحن	Преждевременное прекращение беспроводной зарядки	 Проверыте уровены заряда бетвреи павербанка нажатие кнопки питания. При назком уровие сладует зарядиям всепроводной зарядко может мешить толстый чехол, который нужно снять с телефона.

آزرق مستمر

- درجات الحرارة العالية.
- لم، انظّال الضمان علم المنتد.